



Tabriz Islamic Art University
1999



Investigating the Position of Contemporary Mosques in the Urbanscape based on the Semiotics Approach

Farnaz Mohammadhasani¹ , Majid Shahbazi² * , Hooman Sobouti³ 

1. Ph. D Candidate, Department of Architecture, Zanjan branch, Islamic Azad University, Zanjan, Iran

2. Assistant Professor, Department of Architecture, Zanjan branch, Islamic Azad University, Zanjan, Iran

3. Assistant Professor, Department of Architecture, Zanjan branch, Islamic Azad University, Zanjan, Iran

Received: 2023/08/31

Accepted: 2023/10/28

Abstract

Mosques in Islamic cities are one of the symbolic elements in the urban landscape that, while giving identity and meaning to the urban environment, make the city readable and oriented; But the changes and transformations created in the architectural structure and contemporary urban planning have altered the shape and image to the position of today's mosques. In this research, which was conducted in an analytical-comparative way, the authors investigate the role of contemporary mosques in the landscape of today's cities with the aim of improving the visual and semantic quality of urban landscapes. The statistical population of the research is 78 students of Architecture and Urban Planning of Azad University of Zanjan in the year 1400-1401. According to Cochran's formula, the statistical population is 65 randomly selected from the statistical population. The evaluations are based on the semiotic approach in the form of three dimensions "physical", "functional" and "meaning" with 16 criteria, through sample t-test and multivariate regression. Surveys show that, from the point of view of the statistical community, the level of realizability of contemporary mosques as a sign is at an average or even low level; So that the "physical" dimension with an average of 3.19 has more realizability compared to the functional dimension, 2.98 and the semantic dimension 2.74. Among the criteria, the criteria of "shape and form of building" with an average of 3.524 and the criterion of "place identity" with an average of 2.014 have the highest and lowest levels of realizability, respectively. The results of the research indicate that in the process of modernization of cities, mosques hold secondary importance as symbolic elements of identity building, and by losing their connection with the structure of the city and neighborhoods, their function has also changed.

Keywords:

Urbanscape, Semiotics, Contemporary Mosques, Symbols, Sign

*- Corresponding Author: majidshahbazi57@gmail.com



©2024 by the Authors. This article is an open access article distributed under the terms and conditions of the Creative Commons Attribution-NonCommercial 4.0 International (CC BY-NC 4.0 license)
<https://creativecommons.org/licenses/by-nc/4.0>

Introduction

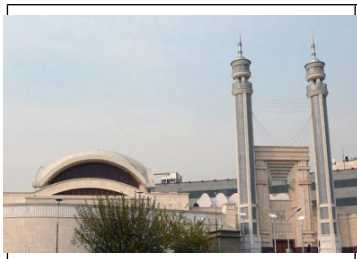
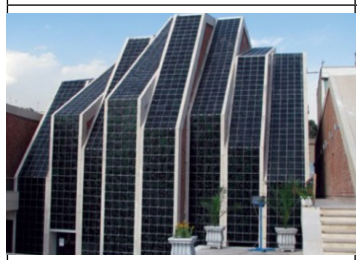
Urbanscape, as the first field that the observer encounters in the city, is one of the most influential factors in urban design. One of the symbolic elements in the urbanscape is the presence of mosques in Islamic cities (Zah Tabchi et al, 2022). The physical impact of these spaces in some periods of history was to the extent of giving identity to the urbanscape and providing meaning to the environment, and it made it readable and oriented. But the changes created in the architectural structure and contemporary urban planning have transformed the appearance and image to the place of today’s mosque (Mahdavinnejad et al 2015, 3). On the other hand, considering the changes and transformations that occurred in the design of mosques and the proposed innovations in the physical plan, elements and signs of this Islamic building and considering the special place of this use in Iranian-Islamic culture, this research seeks to discover the role of the mosque in the urban landscape from the point of view of Semiotics is to improve the visual and semantic quality of urban landscapes.

Materials and Methods

In this research, which has been carried out using a descriptive-analytical method, the authors analyze the position of traditional and contemporary mosques in the urbanscape of contemporary cities with the aim of improving the visual and semantic quality of urbanca pes and relying on semiotics and attention to the design of mosques is emphasized in urban legibility. The statistical population of the research consists of 78 architecture and urban planning students of Zanzan Islamic Azad University in 2021-2022. The statistical sample, comprising 65 individuals according to Cochran’s formula, was randomly selected from the statistical population. In the descriptive part, the information was collected in a library and documentary manner about the selected contemporary mosques in Tehran, and the statistical data were gathered by completing a researcher-made questionnaire, which was prepared with an emphasis on the semiotics approach about modern urban signs and mosques. The list of mosques studied in the research is presented in table (1).

Table 1. Selected contemporary mosques for research

	University of Tehran ۱۹۶۶ traditionalist		Tarbiat Modares University ۱۹۸۱ traditionalist
	Al-Ghadir ۱۹۸۶-۱۹۷۶ historical		Jame Zarabkhaneh ۱۹۷۱ historical

	Shahrak Gharb ۱۹۹۱ Modern		Al-Jawad ۱۹۶۲ Modern
	Imam Reza ۲۰۱۱ Neo-modern		Amir al-Mominin ۲۰۱۷ Neo-modern

Discussion

The evaluations are based on the semiotics approach in the form of three dimensions “physical”, “functional” and “semantic” with 16 criteria, through t-test statistical tests and multivariate regression. The research criteria and the number of questions related to each criterion are presented in [table \(2\)](#):

Table 2. Research criteria and relevant questions

the Number of questions	Components	Group	Dimensions
4	Color of materials, Type of materials, Form and shape of the building, Size and scale of the building	Physical-Material	Physical
2	Visibility of the building, The combination of the building with the adjacent texture	Background	
2	Intensity of use, Type of use	Functional Value	Functional
1	Using time	Time Value	
2	Age group of users, Group of users	Users	
2	Collective memories, Behavioral camp	Associative	Semantic
2	Sense of place, Place identity	Perceptive	

The evaluations indicate that, according to the students, the performance and visual elements of the mosques have lower levels of achievability. Additionally, criteria related to the architectural aspects of the mosques, particularly the shape and form of the structures, received the highest scores, while criteria related to the symbolic dimension, such as the sense of place and identity, received the lowest scores. Therefore, there is a need for reconsideration in the design of contemporary mosques, emphasizing their architectural, functional, and symbolic dimensions.

Results

The results of the sample T-Tech test for examining the status of all three physical, functional and semantic dimensions show that the significance level obtained for all criteria is less than 0.05 and the results can be generalized to the statistical population. In analyzing these findings, it can be explained that nowadays, location, hierarchy of entry into mosque, color, type of materials, construction method, shape and form, its size and scale, visibility and its combination with the adjacent texture have been given less attention. In some cases, the viewers may confuse mosques with other cultural spaces. So that the space being a mosque can be distinguished from its neighboring spaces only by its entrance sign. The buildings adjacent to mosques often lack a connection to their spiritual atmosphere and original appearance, and sometimes they are made in the form of taffeta woven separately from the adjacent fabric. Although this issue can serve as a sign of that space due to its unique nature, no clear indication of its status as a mosque is evident in the urban landscape.

Conclusion

Based on the research results, the overall correlation between mosque architecture and identity and urban aspects is weak, and the performance of mosques has declined. Mosques are not situated in suitable conditions, and the physical and conceptual features of neighborhoods are inadequately defined. The neighborhood center has been lost, and mosques are not recognized as prominent elements of the neighborhood identity. Mosques are not the tallest structures in the city, and their connection with the urban fabric is weakening. The design and placement of mosques do not meet the standards of scale and location, and the sense of place and emotional attachment to mosques has diminished.



بررسی جایگاه مساجد معاصر در منظر شهری بر مبنای رویکرد نشانه‌شناسی

فرناز محمدحسینی^۱، مجید شهبازی^{۲*}، هومن ثبوتی^۳

۱. دانشجوی دکترا، گروه معماری، دانشگاه آزاد اسلامی واحد زنجان، زنجان، ایران

۲. استادیار، گروه معماری، دانشگاه آزاد اسلامی واحد زنجان، زنجان، ایران

۳. استادیار، گروه معماری، دانشگاه آزاد اسلامی واحد زنجان، زنجان، ایران

پذیرش: ۱۴۰۲/۸/۶

دریافت: ۱۴۰۲/۶/۹

چکیده

مساجد در شهرهای اسلامی، یکی از عناصر نشانه‌ای در منظر شهری است که ضمن هویت‌بخشی و معنا دادن به محیط شهری، موجب خوانایی و جهت‌دهی شهر می‌گردد؛ اما تغییر و تحولات ایجاد شده در ساختار معماری و شهرسازی معاصر، شکل و شمایل دیگری به جایگاه مساجد امروزی بخشیده است. در این تحقیق که به روش توصیفی-تحلیلی تهیه شده است، نویسندگان باهدف ارتقای کیفیت بصری و معنایی مناظر شهری به بررسی جایگاه مساجد معاصر در منظر شهرهای امروزی می‌پردازند. جامعه آماری تحقیق دانشجویان ارشد معماری و شهرسازی دانشگاه آزاد زنجان در سال ۱۴۰۰-۱۴۰۱ به تعداد ۷۸ نفر هستند. نمونه آماری نیز طبق فرمول کوکران به تعداد ۶۵ نفر به صورت هدفمند از میان جامعه آماری انتخاب شده است. ارزیابی‌ها بر پایه رویکرد نشانه‌شناسی در قالب سه بعد «کالبدی»، «عملکردی» و «معنایی» با ۱۶ معیار، از طریق آزمون‌های آماری تی تک‌نمونه‌ای و رگرسیون چند متغیره انجام پذیرفته است. بررسی‌ها نشان می‌دهد از نظر جامعه آماری، میزان تحقق‌پذیری نشانه‌ای بودن مساجد معاصر، در سطح متوسط و حتی پایینی قرار دارد؛ به‌طوری‌که بعد «کالبدی» با میانگین ۳/۱۹ نسبت به بعد عملکردی، ۲/۹۸ و بعد معنایی ۲/۷۴ دارای تحقق‌پذیری بیشتری است. در میان معیارها نیز، معیار «شکل و فرم بنا» با میانگین ۳/۵۲۴ و معیار «هویت مکان» با میانگین ۲/۰۱۴ به ترتیب بیشترین و کمترین میزان تحقق‌پذیری را دارند. نتایج تحقیق بیانگر این است که در روند مدرن شدن شهرها، مساجد به‌عنوان عناصر نشانه‌ای هویت‌ساز در درجه دوم اهمیت قرار گرفته و با از دست دادن رابطه خود با ساختار شهر و محلات، عملکرد آن‌ها نیز تغییر یافته است.

واژگان کلیدی

منظر شهری، نشانه‌شناسی، مساجد معاصر، نماد، نشانه.

* - نویسنده مسئول مکاتبات: majidshahbazi57@gmail.com



©2024 by the Authors. This article is an open access article distributed under the terms and conditions of the Creative Commons Attribution-NonCommercial 4.0 International (CC BY-NC 4.0 license) <https://creativecommons.org/licenses/by-nc/4.0>

۱. مقدمه

امروزه توجه به مفهوم نشانه‌ها و نمادها و هویت در شهرسازی و معماری به یکی از دغدغه‌های حرفه‌مندان و نظریه‌پردازان شهرسازی و معماری تبدیل شده است (Zah Tabchi, 2022). توجه به موضوع نشانه و نشانه‌شناسی در شهر و چگونگی ایجاد و انتقال معنی توسط آن پس از شکل‌گیری رویکردهای انسان‌گرایانه و کیفی نسبت به شهر و فضاهای شهری از نیمه دوم قرن بیستم، مورد توجه قرار گرفت و به دنبال آن دیدگاه‌های مختلفی درخصوص مباحث کیفی فضا از طرف متفکران و اندیشمندان حوزه معماری و شهرسازی مطرح شد. برخی از این دیدگاه‌ها به اهمیت نقش نشانه‌های شهری در شکل‌گیری تصور ذهنی شهروندان از شهر اشاره داشتند. درواقع نشانه‌های شهری، عناصر شاخصی در محیط‌های شهری هستند که مردم جهت درک سازمان فضایی شهر از آن‌ها استفاده و به آن‌ها ارجاع می‌دهند. به عبارت دیگر شهر با یک نظام معنایی و نشانه‌ای برای شهروندانش قابل خوانش و شناسایی خواهد بود. این نشانه‌ها در قالب عناصر طبیعی و یا انسان‌ساخت می‌توانند به انتقال معنا و خوانایی فضاهای شهری کمک کنند (Rastegar, 2020).

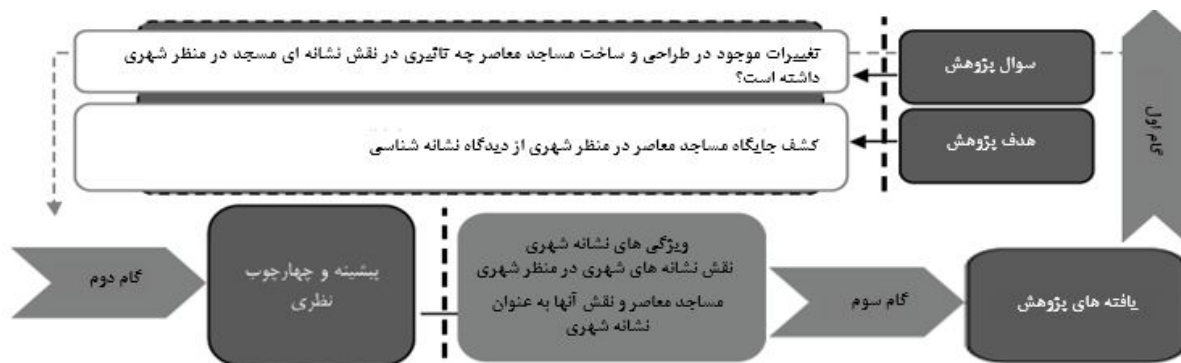
در دوره‌هایی از شهرسازی ایران، عناصری چون میل‌ها و مناره‌ها، چهارتاقی‌ها، کاروانسراها، دروازه‌ها، مسیر قنات، پل‌ها، لبه آب، میدان‌های محلی، مساجد، حسینیه‌ها، تکایا، مراکز مهم حکومتی، مراکز مهم تجاری چون بازار، محله‌های مسکونی، برج‌های یادمانی، پله‌ها و غیره نیز به عنوان عنصر نشانه‌ای در ساختار شهرهای ایرانی استفاده می‌شد. متأسفانه امروزه به دلیل تغییرات کالبدی و زیست‌محیطی این نشانه‌ها به عناصر انسان‌ساخت تبدیل شده است (Nasr, 2017). در این میان می‌توان به اهمیت مساجد در شهرهای اسلامی به عنوان عنصر نشانه‌ای اشاره داشت (Shahabian, 2018). مسجد در جامعه نبوی به عنوان نماد هنری و مذهبی، اجتماعی، سیاسی، اقتصادی، آموزشی و فرهنگی مطرح بوده است (Mirsalami & Omranipour, 2023). در صدر اسلام، نقش کالبدی مساجد اهمیت زیادی نداشت، لیکن باگذشت زمان مسجد توانست از منظر کالبدی نیز به عنوان یک عنصر تأثیرگذار در شهرهای اسلامی عمل کند. تأثیر کالبدی مساجد به‌مرور به گونه‌ای

خاص و پراهمیت شد که در مقاطعی از تاریخ، مسجد به شهر اسلامی هویت می‌بخشید و به محیط شهری معنا می‌داد و موجب خوانایی و جهت‌دهی آن می‌شد (Bemanian & Mohammadi, 2014). مسجد جامع که معمولاً در مرکز جغرافیایی شهر قرار می‌گرفت، به عنوان اصلی‌ترین عنصر نقطه عطف و جاذب مردم بود (Mashhadizade dehaghani, 2003, p. 281) و نوعی نمادگرایی محسوب می‌شد که مقدس‌ترین نقطه طبعاً محل قرار گرفتن مسجد بود و شهر اسلامی بر اساس میزان پاکی و ناپاکی دست‌اندرکاران آن‌ها تقسیم می‌شد (Fakuohi, 2000, p. 75).

امروزه در روند گسترش شهرها، مساجد سنتی^[۱] که یکی از اساسی‌ترین عناصر بافت، ساخت و شکل شهرها بوده‌اند و درگذشته بر اساس ویژگی یادمانی خود به شهرها هویت می‌بخشیدند، دیگر مرتفع‌ترین بناهای شهر نیستند و اثر مستقیم آن‌ها بر مردم در حال تضعیف است. به گونه‌ای که با از دست دادن مقیاس مناسب خود در شهر، در درجه دوم اهمیت قرار گرفته‌اند و عملکرد آن‌ها به عنوان نشانه شهری روبه‌زوال می‌رود (Hamidi, 1996, p. 14).

در دوران معاصر (دوران تقابل سنت و تجدد)، نگاه معماری مدرن و در امتداد آن معماران آکادمیک نسل جدید بر طراحی بناهای جدید از جمله مساجد، تأثیر فراوانی داشته است. یکی از مهم‌ترین این تأثیرات، تغییرات شکلی و فضایی مساجد در دوران معاصر است؛ به نحوی که امروزه مساجد نوگرا به عنوان خوانش جدیدی از مسجد در فضای معماری و جامعه مطرح شده‌اند (Mahdavi nejad, Mashayekhi, & Bahrami, 2015, p. 3).

با عنایت به تغییر و تحولات رخ داده در طراحی مساجد و نوآوری‌های پیشنهادی در طرح کالبدی، عناصر و نشانه‌های این بنای اسلامی و نظر به جایگاه ویژه این کاربری در فرهنگ ایرانی-اسلامی، این پژوهش به دنبال کشف جایگاه مسجد در منظر شهری از دیدگاه نشانه‌شناسی است تا کیفیت بصری و معنایی مناظر شهری را ارتقا دهد. برای دستیابی به این هدف، سؤالات اصلی تحقیق این‌چنین مطرح می‌گردد که ۱- از دیدگاه نشانه‌شناسی، نقش مساجد معاصر در منظر شهری چیست؟ ۲- کدامیک از ابعاد سه‌گانه نشانه‌شناسی در نقش نشانه‌ای بودن مساجد معاصر نمود بیشتری دارد؟ در



شکل ۱: مدل مفهومی پژوهش
Fig. 1: Conceptual model of Research

مساجد با طرح سنتی و هرچه نشانه‌های آشکارتر وجود داشته باشد، حس مکان غنی‌تری احساس می‌شود (Abbasian, 2014; Hamdani & Daneshgar Moghadam, 2014). نژادابراهیمی و همکاران (۱۳۹۷)؛ نیز در پژوهشی در جستجوی شناسایی ابزار برقراری ارتباط معنایی با عناصر کالبدی معماری هستند. نتایج تحقیق آن‌ها نشان می‌دهد با تعمیم نظریه یاکوبسن (Jakobson)، عوامل مؤثر بر ارتباط شامل زمینه فرهنگی و اجتماعی، کارکرد نمادین، رمزگان‌های معماری و کاربرد صریح، ابزار برقراری ارتباط و رمزگان‌های فرامعماری هستند (Nejad Ebrahimi, Gharehbeiglu, & Vafaei, 2019).

مرور مطالعات پیشین نشان می‌دهد که بیشتر پژوهش‌های انجام شده پیرامون مساجد مدرن و سنتی، مربوط به تبیین مبانی نظری و مفاهیم و توصیف کالبدی بناهای مذهبی بوده است و کمتر پژوهشی به بررسی نشانه‌شناسی مساجد سنتی یا معاصر به‌ویژه در منظر شهری پرداخته است. از میان مطالعاتی که مساجد را از منظر نشانه‌شناسی مورد بررسی قرار داده‌اند، می‌توان به پژوهش‌هایی اشاره نمود که در هر کدام نویسندگان به بررسی یک یا چند مؤلفه از مؤلفه‌های نشانه‌شناسی در مسجدی خاص چون مسجد کبود تبریز، مسجد وکیل شیراز، مسجد امام اصفهان و مسجد الغدير تهران پرداخته‌اند (Rahimi Atani, Bazrafakan, & Racisi, 2018; Ahmadi, Farkisch, Ahmadi, & Mirza Kouchak Khoshnevis, 2020; Azizpour Shoubi, Gharehbaglou, & Nejad Ebrahimi, 2022; laripour & Dadvar, 2019; Karimi & Dadvar, 2020). بررسی این مطالعات نشان می‌دهد که

این راستا، اساس تحقیق حاضر بر این پایه شکل گرفته است که امروزه ادراک مخاطبان از مساجد معاصر تقلیل یافته و به نظر می‌رسد مساجد معاصر به تبعیت از تغییرات رخ داده در شهرهای معاصر، جایگاه پیشین خود را از دست داده‌اند. لذا برای بررسی این موضوع، نویسندگان از علم نشانه‌شناسی به عنوان بستری مطلوب جهت ادراک هرچه بیشتر محیط برای مخاطب استفاده نموده‌اند. به عبارت دقیق‌تر، روش مورد استفاده نشانه‌شناسی مخاطب محور بوده که برای این امر ابتدا ابعاد مؤلفه‌ها و معیارهای نشانه‌شناسی استخراج شده و سپس از دیدگاه جامعه آماری مورد بررسی قرار گرفته است. (شکل ۱)، روند پژوهش حاضر را در سه گام بر اساس سؤال، هدف و مبانی نظری پژوهش نشان می‌دهد.

۲. پیشینه پژوهش

در بررسی سوابق پژوهش پیرامون معماری مساجد سنتی و معاصر، مطالعاتی وجود دارد که به روش مقایسه تطبیقی به بررسی تفاوت‌های ساختاری در مساجد سنتی و مدرن پرداخته‌اند (Kiani & Arayesh, 2013; Mahdi Nejad, 2020; Shahroudi Azemati, & Sadeghi Habib Abad, 2020; Kolour, Taghipour, & Gerist, 2020).

در یک مطالعه که در سال ۱۳۹۳ انجام پذیرفته است، عوامل مهم در بهبود ارتباط فرد و محیط آن در قالب مدل مفهومی از پدیده حس مکان در مساجد نو ارائه شده است. نویسندگان این مقاله، با تأکید بر اهمیت کالبد، فعالیت و معنا در مسجد برای ادراک حس مکان به این نتیجه دست یافته‌اند که در

بسیاری از پژوهش‌های انجام‌گرفته در حوزه نشانه شهری بر بعد کالبدی و مؤلفه‌های بصری نشانه تأکید و تمرکز داشته‌اند و ابعاد عملکردی و معنایی نشانه‌های شهری کمتر موردتوجه قرار گرفته است. از این‌رو وجه تمایز این تحقیق با مطالعات پیشین در بررسی هم‌زمان مؤلفه‌های سه‌گانه یک نشانه شهری بر روی مساجد معاصر است.

۳. روش پژوهش

پژوهش حاضر یک پژوهش کاربردی است که به روش توصیفی-تحلیلی انجام پذیرفته است. با عنایت به اینکه هدف جزئی تحقیق بررسی دیدگاه دانشجویان معماری پیرامون طراحی مساجد سنتی و معاصر جهت استفاده در تدریس و طرح‌های آتی بود، لذا جامعه هدف را دانشجویان ارشد معماری و شهرسازی دانشگاه آزاد زنجان ورودی سال ۱۴۰۰-۱۴۰۱ (به تعداد ۷۸ نفر) تشکیل می‌دهد که در زمان انجام پژوهش تمامی واحدهای طراحی را گذرانده بودند. از این‌رو طبق فرمول کوکران تعداد ۶۵ نفر از این دانشجویان به صورت هدفمند برای نمونه‌گیری انتخاب شدند. جمع‌آوری اطلاعات در بخش توصیفی، به شیوه کتابخانه‌ای و اسنادی پیرامون مساجد معاصر منتخب شهر تهران بوده و داده‌های آماری از طریق تکمیل پرسشنامه محقق ساخته‌ای انجام پذیرفته که با تأکید بر رویکرد نشانه‌شناسی پیرامون نشانه‌های شهری و مساجد امروزی تهیه شده است. مساجد مورد مطالعه تحقیق شامل مساجد دانشگاه تهران و دانشگاه تربیت مدرس (سنت‌گرا)، مساجد الغدير و جامع ضرابخانه (تاریخ‌گرا)، مساجد الجواد (ع) و شهرک غرب (نوگرا) و مساجد امام رضا (ع) و امیرالمومنین (ع) (فرانگرا) می‌شود. دلایل انتخاب این مساجد، در درجه اول، استقرار آنها در شهر تهران و در درجه دوم گونه طراحی آنها بود که با عنایت به تفاوت آنها از نظر ساختار و ایده‌های طراحی، در چهار گونه تقسیم و از هر گونه، دو نمونه انتخاب شدند که هرکدام متعلق به سال‌های مختلف از دوران معاصر هستند. مشخصات مساجد مورد مطالعه تحقیق در (جدول ۱) ارائه می‌گردد.

۴. پایایی و روایی تحقیق

در ادامه، روایی پرسشنامه تحقیق از سوی کارشناسان و

متخصصان معماری و شهرسازی^[۲]، مورد تأیید قرار گرفته و برای اطمینان از پایایی مناسب سؤالات پرسشنامه میزان آلفای کرونباخ ($0.782 < 0.7$) به دست آمد. همچنین با عنایت به بیشتر بودن سطح معناداری معیارها در ابعاد تعیین شده پژوهش از مقدار آلفای 0.05 در آزمون کولموگروف-اسمیرنوف نرمال بودن توزیع داده‌ها نیز تأیید شد. مساجد مورد مطالعه در این تحقیق در بخش تحلیلی میزان همبستگی معیارهای پژوهش از طریق آزمون‌های آماری تی تک‌نمونه‌ای و رگرسیون چندمتغیره برآورد شده است.

۵. چارچوب نظری

۵-۱. نشانه شهری

هر پدیده‌ای در جهان هستی دارای فرم و محتوایی است. البته تجزیه یک پدیده به فرم و محتوا تنها به صورت انتزاعی امکان‌پذیر است. محتوا، موضوع، معنی و مفهومی است که در یک پدیده نهفته است. محتوا دارای خصلتی دوگانه عینی و ذهنی است. محتوای یک پدیده یا فرایند در داخل اثر نهفته است. به‌طور کلی تجزیه پدیده‌ها به فرم و محتوا در حوزه‌های کلانی چون هنر و علوم انسانی و به‌تبع آن حوزه‌های خرد از سینما گرفته تا نقاشی، معماری و طراحی شهری سنت رایجی است (Pakzad, 2008).

در این میان یکی از مهمترین مفاهیم در حوزه هنر و علوم انسانی، مفهوم «نشانه» و «نشانه‌شناسی» است. نشانه‌شناسی علمی است که هدف خود را شناخت و تحلیل نشانه‌ها و نمادها (گفتاری یا نوشتاری) قرار داده و از بهترین روش‌های کارآمدی است که با ایجاد معنی و یا به تعبیر «رولان بارت (Roland Barthes)» با فرآیند معنی‌دار شدن سروکار دارد. بالینکه نشانه‌شناسی عمری به قدمت تاریخ دارد اما سرچشمه این نظریه را به «فردینان دوسوسور (Ferdinand de Saussure)» و «چارلز سندرس پیرس (Charles Sanders Peirce)» نسبت می‌دهند (Moradkhani & Atighechi, 2019). منظور از نشانه‌شناسی دانشی است که به بررسی کارکرد اجتماعی نشانه‌ها و یافتن سازوکارهای تولید معنی از طریق نظام‌های نشانه‌ای می‌پردازد (Sojoudi, 2003)؛ اما آنچه در این مقاله و به‌طور کلی مطالعات شهری، از آن به «نشانه» یاد می‌شود، انطباق کامل با این نگاه ندارد؛ بلکه دارای

جدول ۱: مساجد معاصر مورد مطالعه تحقیق
Tab. 1: Selected contemporary mosques for research

	نام مسجد: دانشگاه تهران سال ساخت: ۱۳۴۵ گونه طراحی: سنت گرا	 نام مسجد: دانشگاه تربیت مدرس سال ساخت: ۱۳۶۰ گونه طراحی: سنت گرا
گنبدخانه ساختار مکعبی دارد. پایه مربع شکل آن توسط چهار دیوار ساده سنگی ساخته شده که محراب آن بر میانه دیوار سوی قبله جای گرفته است. فضای داخلی گنبدخانه، دارای دو ساختار مجزا است؛ معماری بخش مکعب، منظم و کم‌ترین بوده و در مقابل، فرم گنبد نرم مورب و پرنقش‌ونگار دیده می‌شود. معماری لایه اول، مینیمالیسم خاصی را القا می‌کند؛ چرا که واجد دیوارهای ساده، سقفی مسطح و چهار ستون ساده است.		نحوه اجرای مسجد دانشگاه تربیت مدرس، امروزی بوده، اما فرم، هندسه، تناسبات، فضا، حجم، روح مکان و آرایه‌ها، تداعی‌گر معماری سنتی ایران هستند. در این مسجد عناصر اصلی معماری مسجد مانند ایوان، گنبد، مصالح سنتی، کاشی‌کاری، حیاط از طریق اشاره مستقیم، نشانه‌سازی می‌کنند.
	نام مسجد: الغدير سال ساخت: ۱۳۵۵-۱۳۶۵ گونه طراحی: تاریخ گرا	 نام مسجد: جامع ضرابخانه سال ساخت: ۱۳۵۰ گونه طراحی: تاریخ گرا
بنایی پوشیده از آجر با تزئیناتی از کاشی فیروزه‌ای با حجم اصلی منشوری ۱۲ وجهی به ارتفاع ۲۰ متر است؛ که بدون عقب‌نشینی زیاد نسبت به خیابان اصلی جنوبی قرار گرفته و کاملاً از ساختمان‌های اطراف خود متمایز شده است. کیفیت فضایی گنبدخانه این مسجد با آن‌چه در گنبدخانه‌های مساجد سنتی اتفاق می‌افتد، متفاوت است. این فضا یادآور فضاها و بناهای آرامگاهی و بین‌راهی، در معماری سنتی ایران است.		مسجد جامع غدیرخم که تا سال ۸۳ به نام مسجد جامع ضرابخانه نامیده می‌شد، در محله ضرابخانه خیابان پاسداران، خیابان شهید کشوری (نگارستان هشتم)، خیابان مسجد، واقع است؛ و شامل شبستان بزرگ، دو طبقه ساختمان و زیرزمین جهت استقرار کتابخانه، کلاس‌های قرآن و امور فرهنگی و دفتر است. در طراحی آن با تأکید بر رویکرد تاریخی از فضاهای سنتی رایج در مساجد اسلامی ایران بهره گرفته شده است.
	نام مسجد: شهرک غرب سال ساخت: ۱۳۷۰ گونه طراحی: نوگرا	 نام مسجد: الجواد (ع) سال ساخت: ۱۳۴۱ گونه طراحی: نوگرا
این مسجد از مساجد با عظمت و کم‌نظیر در ایران است. در طراحی آن، از خصوصیات اساسی معماری گذشته شامل هندسه، ریتم و سلسله‌مراتب و همچنین نمادهای معماری ایرانی اسلامی که با ساختار ذهنی عامه مردم نیز منطبق باشد، به صورتی نو استفاده شده است. بهره‌گیری از فرم‌ها و نمادهای گذشته با دیدی خلاقانه و بدون پیروی مطلق از الگوهای قدیمی، اغراق نکردن در استفاده از ستون‌ها و جرزها برای ایجاد روحیه مذهبی، عدم استفاده از مصالح تزئینات به شکل کاملاً سنتی، استفاده از اجزای سنتی مانند حیاط، گنبدخانه، شبستان‌های جانبی و مناره		ساختمان مسجد از دو بخش شبستان و سالن سخنرانی تشکیل شده است. سالن سخنرانی این مسجد دو طبقه است. شبستان به صورت مخروطی از اضلاع متقاطع تشکیل شده که از رأس به طرف قائده پهن‌تر می‌شود. در زیرزمین مسجد کتابخانه و بالای آن مؤسسه تعاونی امام خمینی (ره) قرار دارد. زمین این مسجد حدود ۱۵۰۰ مترمربع مساحت دارد. این مسجد بنا به دلایل مختلفی، از جمله قرار گرفتن در مرکز شهر تهران، نوع خاص معماری و امکانات جانبی مسجد، توجه شهروندان تهرانی را به خود جلب کرده است.
	نام مسجد: امام رضا (ع) سال ساخت: ۱۳۹۰ گونه طراحی: فرانوگرا	 نام مسجد: امیرالمومنین (ع) سال ساخت: ۱۳۹۶ گونه طراحی: فرانوگرا
ساختمانی با نمای سنگ و شیشه که معماری مسجد را به ذهن مخاطب متبادر نمی‌کند. در معماری این مسجد، علی‌رغم تفاوت بنیادی فرم آن با معماری متعارف مساجد کشور، از برخی عناصر معماری ایرانی، همچون گودال باغچه، گره‌چینی و آب و نیز از برخی نمادها، مثل عدد ۸ در قطعه‌بندی بنا، استفاده شده است.		ظاهر این ساختمان شباهتی به معماری ایرانی و عربی ندارد و معماران آن خواسته‌اند تا نمای آن را به نماهای محلی نزدیک کنند و همچنان ترکیبی از معماری مسجد را در آن القاء کنند تا این مسجد با نمای شمال شهر تهران سازگاری داشته باشد و از سویی مناره‌ها و گنبد مسجد نیز حفظ شود.

اشتراکات و تفاوت‌هایی است که مورد مطالعه پژوهشگران بوده و هست. نتایج حاصل از این مطالعات نشان می‌دهد واژه نشانه در علم نشانه‌شناسی که معادل واژه sign آمده با آنچه در شهرسازی با عنوان نشانه شهری یاد می‌شود و معادل urban landmark است تفاوت‌هایی دارد. این مفهوم ضمن اینکه دارای ریشه‌هایی در نشانه‌شناسی است، ادبیات مستقلی در ارتباط با ادراک محیطی، خوانایی و جهت‌یابی در شهرسازی دارد.

سوسور، پدر علم زبان‌شناسی و از پیشگامان علم نشانه‌شناسی، نشانه را موضوعی «کالبدی» و درعین حال «معنادر» می‌پندارد، پدیده‌ای که از ترکیب «دال» و «مدلول» شکل می‌گیرد (Chandler, 2007). گرچه همان روابط دال و مدلولی را می‌توان در بحث نشانه‌های شهری نیز سراغ گرفت، لیکن دسته‌بندی‌های ارائه شده توسط نشانه‌شناسان که بیشتر در حوزه‌های تحلیل متنی کاربرد دارند. به دلیل تفاوت محتوایی که نشانه شهری با زبان‌شناسی دارد عملاً مفید نیست؛ چراکه نشانه‌شناسان زبان‌شناس صرفاً به تحلیل روابط دال و مدلولی اکتفا می‌کنند و این در حالی است که در مطالعات نشانه‌شناسی شهری موضوع مورد تأکید، چیزی ورای تحلیل صرف روابط دال و مدلولی بوده است. علاوه بر آن به تحلیل جایگاه نشانه در تصاویر ذهنی مردم و ارتباط آن با فرایندهای ادراک و شناخت می‌پردازد؛ و برخلاف زبان‌شناسی، علم نشانه‌شناسی به دنبال کاربردی کردن یافته‌ها در جهت ارتقاء کیفیت زیست در شهرها است.

رولان بارت معتقد است که در میان شهرسازان به مفهوم کامل کلمه، هرگز از نشانه‌ها سخنی به میان نیامده است. اگرچه به اعتقاد او لینچ (Lynch) توانسته است بیش از دیگران به مسائل نشانه‌شناسی شهری نزدیک شود اما درواقع وی، تحقیقات لینچ را از نظر نشانه‌شناسی نامفهوم می‌داند (Mohammad Hassani, Toghraei, & Mirgholami, 2016). از نظر لینچ، نشانه شهری، عنصری است با ظاهری مشخص که از زمینه خود به صورت متمایز و برجسته ادراک می‌شود و دارای مقیاس‌های متنوعی-از کلان تا خرد- است. برخی از نشانه‌ها برای جهت‌یابی مورد استفاده قرار می‌گیرند. پاکزاد نیز با الهام از لینچ و بر اساس نگاهی همه‌جانبه تعریفی از نشانه شهری ارائه داده که به رویکرد نظری این مقاله نزدیک‌تر

است. «نشانه‌های شهری نقاط عطف ذهنی در سیمای شهر هستند که توسط ظاهر، عملکرد یا معنای یک عنصر شهر به وجود آمده و به عنوان نقاط مبنا در جهت‌یابی مورد استفاده قرار می‌گیرند» (Pakzad, 2005).

نشانه‌های معماری و شهرسازی، همانند هر نماد دیگر، دارای دو عملکرد «بیان معنا» و «ایجاد حس هویت» هستند. هر نشانه‌ای به بیان معنایی فراتر از خود می‌پردازد و حس تعلق به جامعه‌ای خاص را اظهار می‌دارد. این نشانه‌ها به دلیل آن که در زندگی روزمره تکرار می‌شوند، همچنین حس خاصی از معنا و هویت را تقویت می‌کنند (Nasr, 2017). نمادها و الگوهای شهری همیشه به عنوان علائم و نشانه‌های القاکننده تفکر و بینش حاکم بر شهرها مورد توجه بوده‌اند. این علائم، چنانچه با دقت و اندیشه متعالی انتخاب شوند، می‌توانند به عنوان رسانه عمومی بسیار مهم ایفای نقش نموده و به آگاهی‌بخشی ساکنان شهر و بازدیدکنندگان آن بپردازند. نقش نمادها و نشانه‌ها در بناها و فضاهای شهر آن‌چنان قوی است که از جنبه‌های گوناگون بر ساکنان تأثیر گذاشته و رفتار آن‌ها را شکل می‌دهد (Zah Tabchi, Ghorbanifard, & Navai, 2022).

هر نشانه شهری دارای سه بعد کالبدی، عملکردی و معنایی است که هر کدام دارای معیارهای مختص خود هستند. بعد کالبدی: ویژگی‌های کالبدی یک نشانه شهری به دو گروه «کالبدی- ماهوی» و «نقش زمینه‌ای» تقسیم می‌شود. معیارهای همچون: رنگ، جنس و نوع مصالح، شکل بنا، اندازه و مقیاس بنا در گروه کالبدی ماهوی جای می‌گیرند و نقش زمینه‌ای شامل دو معیار نمایانی (فاصله دید و زوایای دید) و ترکیب بنا با بافت مجاور می‌گردد.

بعد عملکردی: ویژگی‌های عملکردی یک نشانه شهری به سه گروه «ارزش کارکردی»، «ارزش زمانی» و «گروه کاربران» تقسیم می‌شود. معیارهای همچون: شدت و نوع استفاده در گروه ارزش کارکردی و معیارهای گروه استفاده‌کنندگان از نظر مذهب و فرهنگ، جنسیت و سن آن‌ها در گروه کاربران جای می‌گیرند و ارزش زمانی نیز شامل یک معیار زمان استفاده می‌گردد.

بعد معنایی: ویژگی‌های معنایی یک نشانه شهری به دو گروه «تداوی‌گر» شامل معیارهای خاطرات جمعی، قرارگاه رفتاری

و گروه «ادراکی» شامل معیارهای حس مکان و هویت مکانی تقسیم می‌شود (Appleyard, 1970; Rapoport, 1990; Pakzad, 2005; Linch, 1960)

۵-۲. مساجد معاصر

همان‌طور که در بخش‌های پیشین اشاره شد، مساجد به عنوان یک نشانه شهری محسوب می‌شود که موجب خوانایی در شهر می‌گردد. محیط مسجد در ارتباط با کاربران آن به قلمرویی با مفاهیم فضایی-مکانی و اجتماعی تعریف می‌شود. به‌طوری‌که در ساختار آن، فضاهای مسجد در هر مقیاس که باشند؛ واجد دو وجه کالبدی-عینی و معنایی-ذهنی هستند؛ سه عامل فرم کالبدی، عملکرد-فعالیت و معنا، موجودیت آن‌ها را شکل می‌دهد و به واسطه مؤلفه‌های کالبدی و معنایی (ادراکات، نیازها و رفتارهای فضایی) در ارتباط با کاربران تعریف پیدا می‌کنند (Mirsalami & Omranipour, 2023). از سوی دیگر این نوع بناها به عنوان شاخص‌ترین بنا در کالبد شهری از ویژگی‌ها، عناصر و مؤلفه‌های معماری مشخصی بهره می‌جویند که در دوره معاصر این عناصر و مؤلفه‌ها، گاه تحت تأثیر گرایش‌های سنتی و گاه اندیشه نوگرایی جلوه‌گر شده است (Seyedian, 2008). بازتاب چنین تنوعی را می‌توان در بناهایی همچون مسجد سپهسالار، مسجد شهید مطهری، مسجد الجواد (ع) در تهران و مسجد جندی‌شاپور اهواز، به عنوان نخستین مساجدی که تحت تأثیر بازخورد رویکردها و گرایش‌های مختلف قرار گرفته‌اند، مشاهده نمود؛ به علاوه در مساجدی مدرن همچون مسجد دانشگاه تهران با سبکی نو، مسجد حضرت امیر علیه‌السلام با دریافت الگوی سنتی و تغییر آن، مسجد کارخانه سیمان بوشهر با مصالح مدرن و الگوهای معماری سنتی اقلیمی، مسجد جامع شهرک غرب با استفاده از خصوصیات معماری گذشته به صورت نو (Pourjafar, Amirkhani, & Lilian, 2019)، همچنین مسجد ولیعصر (عج) تهران که طرحی مبهم را در ذهن مخاطب متبادر می‌سازد. در مقابل مساجدی چون مسجد حضرت رسول (ص) که با معماری ایرانی و حفظ الگوی کاملاً سنتی، بیانگر هویت معماری اسلامی-ایرانی است.

۶. بحث و بررسی یافته‌ها

همان‌طور که در بخش‌های پیشین اشاره شد، رویکرد

نشانه‌شناسی مشتمل بر سه بعد کالبدی، عملکردی و معنایی است. بر این اساس و با توجه به یافته‌های حاصل از مرور ادبیات و مبانی نظری پیرامون مساجد و بررسی رویکردهای موجود در طراحی آن، مساجد معاصر شهری با تأکید بر نقش نشانه‌ای آن‌ها در منظر شهری در قالب ابعاد سه‌گانه مذکور در ۱۵ معیار (بعد کالبدی ۶ معیار، بعد عملکردی ۵ معیار و بعد معنایی ۴ معیار) مورد تطبیق و ارزیابی قرار گرفت. (جدول ۲) معیارها و سؤالات پرسشنامه را نشان می‌دهد.

همان‌گونه که در بخش روش پژوهش اشاره شد، برای بررسی وضعیت معیارهای موجود از آزمون تی تک‌نمونه‌ای استفاده شده است. نتایج این ارزیابی‌ها در (جدول ۳) ارائه شده است که در ادامه به تفکیک ابعاد مورد بررسی قرار می‌گیرد.

نتایج آزمون تی تک‌نمونه‌ای برای بررسی وضعیت هر سه بعد کالبدی، عملکردی و معنایی نشان می‌دهد که سطح معناداری به دست آمده همه معیارها کمتر از سطح ۰/۰۵ است و نتایج قابل تعمیم به جامعه آماری است. بر اساس تحلیل نظر دانشجویان در میان معیارهای مربوط به بعد کالبدی معیار «شکل و فرم بنا» با میانگین ۳/۵۲۴ بالاترین امتیاز و معیار «نمایی بنا» با میانگین ۲/۲۳۴ پایین‌ترین امتیاز را در میان سایر معیارها دارند. بررسی مقادیر به دست آمده نشان می‌دهد میانگین نمرات اکثر معیارها از سطح میانگین متوسط ۳ پایین‌تر است، به عبارت دیگر از نظر دانشجویان در طراحی مساجد معاصر توجه به بعد کالبدی در سطح متوسط و حتی کمتر از سطح متوسط بوده که نیازمند بازنگری در این حوزه است. در میان معیارهای مربوط به بعد عملکردی معیار «شدت استفاده» با میانگین ۳/۲۳۲ بالاترین امتیاز و معیار «رده سنی کاربران» با میانگین ۲/۵۳۶ پایین‌ترین امتیاز را در میان سایر معیارها دارند. در میان معیارهای مربوط به بعد معنایی نیز معیار «قرارگاه رفتاری» با میانگین ۲/۸۴۲ بالاترین امتیاز و معیار «هویت مکان» با میانگین ۲/۰۱۴ پایین‌ترین امتیاز را در میان سایر معیارها دارند. بررسی مقادیر به دست آمده نشان می‌دهد میانگین نمرات تمامی معیارها از سطح میانگین متوسط ۳ پایین‌تر است که این امر گویای توجه کمتر طراحان به این بعد در طراحی مساجد معاصر است.

جدول ۲: معیارهای پژوهش و سؤالات مربوطه
Tab. 2: Research criteria and relevant questions

تعداد سؤال	مؤلفه‌ها	گروه	ابعاد
۴ سؤال	رنگ مصالح، جنس و نوع مصالح، فرم و شکل بنا، اندازه و مقیاس بنا	کالبدی- ماهوی	بعد کالبدی
۲ سؤال	نمایانی بنا، ترکیب بنا با بافت مجاور	زمینه‌ای	
۲ سؤال	شدت استفاده، نوع استفاده	ارزش کارکردی	بعد عملکردی
۱ سؤال	زمان استفاده	ارزش زمانی	
۲ سؤال	رده سنی کاربران، گروه کاربران	استفاده کنندگان	
۲ سؤال	خاطرات جمعی، قرارگاه رفتاری	تداعی‌گر	بعد معنایی
۲ سؤال	حس مکان، هویت مکانی	ادراکی	

جدول ۳: ارزیابی بعد کالبدی رویکرد نشانه‌شناسی در مساجد معاصر
Tab. 3: Evaluation of the physical dimension of the semiotics approach in contemporary mosques

اختلاف میانگین	میانگین نمره ($1 < t < 5$)	معیارهای سنجش	بعد
-۰/۰۳۹	۲/۹۶۳	رنگ مصالح	کالبدی
-۰/۱۲۱	۲/۴۶۰	جنس و نوع مصالح	
-۰/۰۸۶	۳/۵۲۴	شکل و فرم بنا	
-۰/۰۷۵	۳/۵۱۲	اندازه و مقیاس بنا	
-۰/۱۱۶	۲/۲۳۴	نمایانی بنا	
-۰/۰۶۶	۳/۰۲۸	ترکیب با بافت	
-۰/۰۶۶	۳/۲۳۲	شدت استفاده	عملکردی
-۰/۱۰۹	۳/۱۸۱	نوع استفاده	
-۰/۱۲۱	۲/۸۷۹	زمان استفاده	
-۰/۱۶۷	۲/۵۳۶	رده سنی کاربران	
-۰/۰۹۲	۲/۹۴۲	گروه کاربران	
-۰/۱۲۱	۲/۸۲۹	حافظه جمعی	معنایی
-۰/۰۹۲	۲/۸۴۲	قرارگاه رفتاری	
-۰/۱۶۷	۲/۵۳۶	حس مکان	
-۰/۱۱۶	۲/۰۱۴	هویت مکان	

لذا این بعد نیز نیازمند بازنگریست.

در تحلیل این یافته‌ها می‌توان چنین توضیح داد که در گذشته، مسجد به عنوان مرکز اصلی شهرها، نه تنها مرکز مبادلات فرهنگی، اجتماعی و اقتصادی جامعه بوده، بلکه معماری، ساخت و سازمان فضایی آن نیز به صورت چشمگیری با فضاهای دیگر متفاوت بود (Hamzehnejad & Amirabadi, 2021). جدا از موقعیت و محل استقرار مساجد که یک نشانه شهری محسوب می‌شد، نمای مساجد به عنوان ویژگی بصری مهم در درک فضای شهری، خوانایی و هویت بخشی به شهر یا محلات شهری نقش اساسی ایفا می‌کرده است. گرچه در بین مساجد شهری، مساجد جامع و ویژگی‌های منحصر به فردی داشته و از سیمای عظیم و پیچیده‌ای نسبت به بناهای پیرامون خود برخوردار بوده، ولی در بسیاری از موارد، از ویژگی سادگی در سیمای بیرونی آن بهره برده و با بافت پیرامون خود پیوستگی کامل داشته‌اند؛ اما امروزه در احداث مساجد، مواردی چون مکان‌یابی، سلسله‌مراتب ورود به مسجد، رنگ، جنس و نوع مصالح، شیوه ساخت، شکل و فرم، اندازه و مقیاس آن، نمایانی و ترکیب آن با بافت مجاور کمتر مورد توجه قرار گرفته است. در برخی موارد بیننده در تشخیص آن با سایر فضاهای فرهنگی دچار اشتباه می‌گردد. به طوری که مسجد بودن آن فضا، صرفاً با تابلوی ورودی آن قابل تمایز از فضاهای مجاور خود است. ابنیه مجاور مساجد هیچ‌گونه سنخیتی با فضای روحانی و سیمای اصیل آن ندارند و گاهی به صورت تافته‌ای جدا بافته از بافت مجاور خود ساخته شده‌اند. هرچند این موضوع می‌تواند نقش نشانه‌ای بودن آن فضا را به دلیل خاص و منحصر به فرد بودن آن ایفا نماید ولی نشانه‌ای از مسجد بودن آن در منظر شهری دیده نمی‌شود.

بررسی نمونه‌ها نشان می‌دهد که نمایانی مساجد موجب شکل‌گیری نشانه‌های آشنا در برخی نقاط شهری و ایجاد محیطی مأنوس می‌گردد که بنا به دارا بودن عناصر خوانا در شمای کلی مکان، کشش بصری را به همراه دارد. برای مثال در مساجد سنت‌گرایی همچون مسجد دانشگاه تهران و دانشگاه تربیت مدرس، ساختمان در تعاملی همگن با بقیه ساختمان‌ها، تشکیل یک کل را به عنوان مجموعه دانشگاه داده است؛ به صورتی که ساختمان از یک جنس به نظر

می‌رسد. با این وجود در مقایسه با سایر بناهای دانشگاه به سرعت می‌توان دریافت این بنا، یک مسجد است. ولی در مساجد نوگرا و فرانوگرا، خصوصیات اساسی معماری گذشته شامل؛ هندسه، ریتم و سلسله‌مراتب و همچنین نمادهای معماری ایرانی اسلامی که با ساختار ذهنی عامه مردم نیز منطبق باشد، به صورتی نو و ساختار شکنانه استفاده شده است. چنانچه بنای مسجد الغدیر منشوری ۱۲ وجهی به ارتفاع ۲۰ متر است که بدون عقب‌نشینی زیاد نسبت به خیابان اصلی جنوبی قرار گرفته و کاملاً از ساختمان‌های اطراف خود متمایز شده است.

همچنین در گذشته در معماری مساجد، توجه به شکوه و عظمت بصری بنای مسجد (به واسطه بهره‌گیری از مصالح، رنگ‌ها، خطوط، نقش‌ها، نمادها و نشانه‌های خاص و مراعات قالب‌های هنری چون ترکیب، ریتم، وحدت، توازن و تقارن) و یا به حداقل رساندن تداخل‌ها و اغتشاشات بصری (عدم استفاده از مجسمه‌ها، درخت‌های مرتفع و پرشاخ‌وبرگ در مقابل سطوح بنا)، بر وضوح و پرمایگی تجربه حسی محیط افزوده و امکان دریافت ذهنی از فضایی واحد را مهیا می‌کرده است؛ اما در شرایط امروز، نوعی غریبگی ملموس بین مسجد و نمای شهری وجود دارد. نمای اصلی و پربازده غالب مساجد نوساز به وسیله واحدهای تجاری محاصره و پوشانده شده‌اند. عدم تداوم طرح هندسی، نقش‌های کلی، رنگ و جنس و مصالح، بافت و ساخت و شکل حجمی بنای مسجد با بناهای مجاور و بالعکس، شاخص‌ترین نقیصه‌ای است که در اکثر نماهای مورد بررسی مشاهده می‌شود (Mahvash & Moradpour, 2017). از این‌رو چنین دریافت می‌شود که مساجد معاصر جذبه و گیرایی بصری خود را در کالبد و سیما از دست داده‌اند و همین موضوع می‌تواند یکی از علل تضعیف ارتباط مردم با مساجد محسوب گردد.

درخصوص بعد عملکردی مساجد نیز می‌توان چنین توضیح داد که مسجد در زندگی امروز بسیاری از کارکردهای پیشین خود را از دست داده است. بازنده‌سازی این کارکردها در مساجد نه تنها به قداست مسجد کمکی نمی‌کند، بلکه آن را شدیداً مخدوش می‌سازد. چنین اغتشاشی در فرایند طراحی و ساخت مساجد به خوبی دیده می‌شود. به طوری که اگر در گذشته مساجد محل برپایی نماز جماعت بود، امروزه تغییرات فرهنگی

ناشی از تحولات اجتماعی و اقتصادی موجب شده است که مساجد بیشتر محل برگزاری مراسم مذهبی، آیین سوگواری و عزاداری گردد. جلسات، نشست‌ها و برنامه‌های آموزشی و فرهنگی که در گذشته برای رده‌های سنی مختلف وجود داشت، به مرور کاهش یافته و از رونق افتاده است. اگرچه امروزه تغییراتی در محتوای عملکردی مساجد دیده می‌شود؛ اما پابندی به جنبه‌های سمبلیک و نمادین معماری مساجد همچنان به‌قوت خود باقی است و در برخی موارد به‌کارگیری از تزیینات افزایش یافته است. چنانچه مساجد دانشگاه تهران و دانشگاه تربیت مدرس به دلیل قرارگیری در محیط دانشگاهی دارای کارکردی متفاوت با مساجد شهری هستند. در این مساجد به‌غیر از انجام فرائض؛ تجمع‌ها، سخنرانی‌ها و مراسم دانشگاهی برگزار می‌شود. بسیاری از دانشجویان بعد و قبل از نماز از فضای مسجد، جهت مطالعه و مباحثه علمی و کارهای گروهی و حتی به منظور استراحت استفاده می‌کنند؛ اما کارکرد اصلی مسجد الغدير، سالی جهت انجام مراسم ترحیم است و سایر کارکردها حتی انجام فرائض در این مسجد کاملاً کمرنگ به چشم می‌خورند.

درخصوص بعد معنایی نیز، فرم‌های معماری و جداره‌های شهری می‌توانند با بهره‌گیری از نشانه‌ها، تداعی‌گر خاطرات گذشته و از جهات دیگر با خلق ایده‌های نوین طراحی، خاطره‌ساز باشند. متأسفانه در بسیاری از مساجد معاصر، علی‌رغم وجود عناصر تاریخی و تلاش برای انطباق آن با تصویر ذهنی مردم از مسجد، ارائه مدلی مجلل آن‌چنان اهمیت می‌یابد که اسراف از ویژگی‌های معماری برخی بناها قلمداد می‌شود و یا در برخی مساجد، معمار از یک‌سو آگاهانه از شاخص‌های تاریخی معماری مسجد نظیر آرایه‌پردازی و غیره فاصله می‌گیرد؛ و از سوی دیگر سعی دارد مؤلفه‌های

اصیل فضایی مساجد سنتی نظیر هشتی، رواق و حوض را در زبانی امروزی بازآفرینی کند. به عنوان مثال، حیاط و یا حتی شبستان، شکل هندسی هشتی را به خود می‌گیرد. به‌طوری‌که در مسجد امام رضا (ع)، صحن مسجد، شکل هشت‌ضلعی را به خود گرفته است. نوآفرینی اشکال معنادار در طراحی نما در مساجد نوگرا و فرانوگرا به نحوی است که برای نمونه مسجد الغدير به دلیل قرارگیری در بافت شهری نوگرا و پیشرو، زبانی نوین را به منظور گفت‌وگو با محیط‌اش داراست. درواقع این رویکردها با تأکید بسیار، به سوی ایجاد زبانی نو گام برمی‌دارد؛ اگرچه که درون آن گاهی تغییر دوباره المان‌های گذشته با رویکردهای نوین نیز وجود دارد.

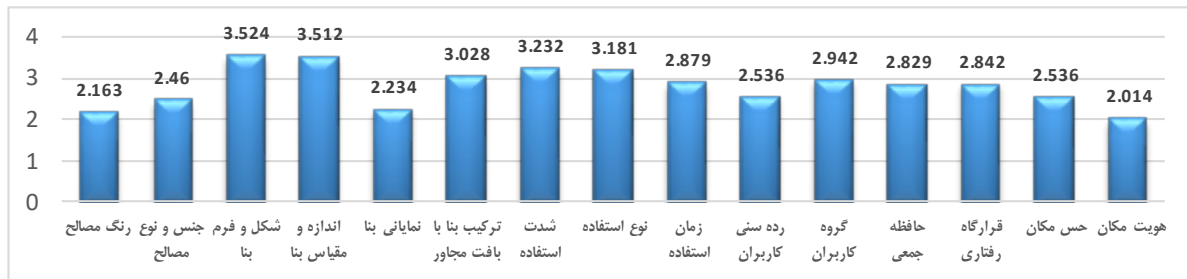
در یک جمع‌بندی کلی، یافته‌های آماری حاصل از تجزیه و تحلیل معیارهای مورد مطالعه حاکی از آن است که از نظر جامعه آماری میزان نقش نشانه‌ای بودن مساجد معاصر در سطح متوسط و حتی پایینی قرار دارد. همان‌طور که در (جدول ۴) مشاهده می‌شود، در میان ابعاد مورد مطالعه بعد «کالبدی» با میانگین ۳/۱۹ دارای بالاترین امتیاز است و بعد «معنایی» با میانگین ۲/۷۴ کمترین امتیاز را دارد. مقادیر به دست آمده بیانگر این موضوع است که در طراحی مساجد معاصر به بعد کالبدی توجه بیشتری شده و تأکید بر ابعاد فیزیکی در اولویت عمل قرار گرفته است. حال آنکه ابعاد عملکردی و معنایی در کمترین میزان توجه قرار گرفته‌اند.

یافته‌های این پژوهش مبنی بر تغییرات کالبدی و عملکردی حاصل از پیدایش اندیشه‌های نو و کمرنگ شدن بعد معنایی نقش نشانه‌ای مساجد، با نتایج مطالعات پیشین (Rahimi, Atani, Bazrafakan, & Racisi, 2018; Ahmadi et al., 2020; Azizpour Shoubi, Gharehbaglou, & Nejad Ebrahimi, 2022; laripour & Dadvar, 2019; Karimi & Dadvar, 2020) همسو بوده و همدیگر را تأیید می‌نمایند.

جدول ۴: ارزیابی ابعاد سه‌گانه رویکرد نشانه‌شناسی در مساجد معاصر

Tab. 4: Evaluation of the three dimensions of the semiotics approach in contemporary mosques

رویکرد	میانگین نمره ($1 < t < 5$)	بعد	میانگین نمره ($1 < t < 5$)	اختلاف میانگین
نشانه‌شناسی	۲/۹۷	کالبدی	۳/۱۹	-۰/۱۱۹
		عملکردی	۲/۹۸	-۰/۱۲۶
		معنایی	۲/۷۴	-۰/۱۰۲



شکل ۲: میزان تحقق پذیری نقش نشانه شهری بودن مساجد معاصر
Fig. 2: The degree of realizability of the urban symbolic role of contemporary mosques

آن‌ها در نظر گرفته شده است. مساجد، دیگر مرتفع‌ترین بناهای شهر نیستند و اثر مستقیم آن‌ها بر مردم در حال تضعیف است و با از دست دادن رابطه خود با ساختار شهر و محلات، عملکرد آن‌ها نیز روبه‌زوال است. این بناها قبلاً ریتم شهری را کنترل و ویژگی خود را منعکس می‌کردند؛ اما اکنون افق شهری محدبی که برجسته‌ترین نقاط آن مساجد بودند، جای خود را به منحنی مقعری داده که در زیر آن، مساجد به ابنیه‌ای کوتاه و بی‌اهمیت تبدیل شده‌اند. اندازه و محل استقرار مساجد مفهوم خود را در ارتباط با دسترسی و رعایت مقیاس در سلسله‌مراتب تقسیمات کالبدی کاملاً از دست داده و مساجد در موقعیت‌های مختلف و در مقابل مخاطبان گوناگون عمدتاً در یک‌شکل و عملکرد ثابت ساخته شده‌اند و قادر به پاسخگویی به بسیاری از نیازهای ساکنان محل نیستند. از این‌رو به مرور هویت خود را از دست داده و دیگر حس مکانی و تعلق‌خاطری در آن‌ها قابل درک نیست. یافته‌های حاصل از نظرسنجی جامعه آماری نیز نشان می‌دهد که در روند مدرن شدن شهرها، مساجد به عنوان عناصر نشانه‌ای هویت‌ساز در درجه دوم اهمیت قرار گرفته و دیگر نقش نشانه‌ای سابق را در منظر شهرهای امروزی برعهده ندارند.

لذا در پاسخ به سؤال اول تحقیق مبنی بر نقش مساجد معاصر در منظر شهری از دیدگاه نشانه‌شناسی می‌توان چنین توضیح داد که برخلاف گذشته که مسجد نقش پررنگی که در شکل‌گیری و روند توسعه شهرها ایفا می‌کرده و جایگاه رفیعی در حوزه فرهنگی و اجتماعی داشته است، امروزه نتوانسته با معماری زمان و عصر خود در هم بیامیزد و از لحاظ فرمی و عملکرد ظاهری، همسو و همگام با نیازهای معاصر گردد. از

(شکل ۲) نشان‌دهنده نمودار مشخصات آماری معیارهای ابعاد سه‌گانه است. مطابق این نمودار بالاترین امتیاز میانگین متعلق به معیار «شکل و فرم بنا» با میانگین نمره ۳/۵۲۴ است که خود در سطحی بالاتر از متوسط قرار گرفته است و معیار «هویت مکان» با میانگین نمره ۲/۰۱۴ پایین‌ترین نمره را در میان سایر معیارهای نشانه‌شناسی به خود اختصاص داده است. در بالا بودن میانگین شکل و فرم بنا، اکثریت جامعه آماری معتقدند که شکل و فرم بناهای مساجد امروزی متفاوت از سایر بناهاست و این خود می‌تواند دلیلی بر نشانه بودن آن باشد حتی اگر شباهتی به شکل و فرم مساجد سنتی نداشته باشد و یادآور فضایی چون مسجد نباشد. ولی استفاده از شکل‌ها و فرم‌های جدید در معماری مساجد، موجب دگرگونی تصویر ذهنی می‌گردد که مخاطب از یک مسجد دارد و به مرور حافظه جمعی، حس مکان و هویت مکانی مسجد را در ذهن مخاطب خدشه‌دار نموده و حس معنایی آن را از بین می‌برد.

۷. نتیجه‌گیری

پژوهش حاضر با تأکید بر رویکرد نشانه‌شناسی به بررسی جایگاه مساجد معاصر در منظر شهری پرداخته است. بررسی نشان می‌دهد مساجد و ویژگی‌های آن‌ها به لحاظ اصول شهرسازی از نظر تعداد و شکل توزیع، در شرایط مناسبی نیستند. ویژگی تقسیمات کالبدی و مفهومی همچون محله و واحد همسایگی یا مرز محله، تنها شکلی ظاهری پیدا کرده و در عمل قابل تعریف نیست. مرکز محله و مسجد به عنوان عنصر شاخص محله‌ای از بین رفته و فقط قرارگیری مساجد در تقاطع‌های اصلی و پرفت‌وآمد در انتخاب مکان استقرار

پی‌نوشت

۱ - سنتی با سنت‌گرایی متفاوت است. معماری سنتی همان شیوه‌ها و شکل‌های سنتی است اما در سنت‌گرایی ساختمان به شیوه مدرن ولی فرم سنتی ساخته می‌شود.

۲ - دو کارشناس معماری از اداره میراث فرهنگی، دو کارشناس معماری از اداره فرهنگ و ارشاد اسلامی و یک کارشناس معماری و یک کارشناس شهرسازی از اداره راه و شهرسازی و یک کارشناس معماری و یک کارشناس شهرسازی از شهرداری و دو استاد معماری و شهرسازی از اساتید دانشگاه

مشارکت نویسندگان

میزان مشارکت نویسنده اول ۶۰٪ شامل مفهوم سازی، نگارش پیش نویس اصلی و تحلیل رسمی و نویسندگان دوم و سوم ۲۰٪ شامل روش شناسی، منابع، نظارت، بررسی و ویرایش مقاله می باشد.

تضاد منافع، حمایت مالی

این مقاله هیچگونه تضاد منافع و حمایت مالی ندارد.

دسترسی به داده ها و مواد اولیه

تمام داده‌های تولید شده و موردتحلیل در طول این پژوهش در مقاله حاضر گنجانده شده‌است.

References

منابع

Abbasian Hamdani F, Daneshgar Moghadam, G. (2014). Investigating the sense of place in contemporary mosques with traditional and new design. Haft Hesar environmental studies. 3 (9): 13-22. [In Persian]

Ahmadi M, Farkisch H, Ahmadi V, Mirza Kouchak Khoshnevis A. (2020). An Insight into the Interrelation between the Mosques' Architectural Codes and the Quality of Worshipers' Presence of the Heart: A Case Study of the Safavid Mosques in Isfahan. CIAUJ; 5 (2):51-74. [In Persian]

Appleyard D. (1970). Styles and Methods of Structuring a City. Environment and Behaviour, 2, 100-116.

سوی دیگر، سیمای کلی شهرهای معاصر تا حد زیادی عاری از مفاهیم اعتقادی، اجتماعی و فرهنگی شده است؛ لذا حضور مسجد در شهر، به عنوان مهم‌ترین عنصر ساختار شهری و نقش آن در سازمان‌دهی فضای شهرهای اسلامی کمرنگ شده است.

درخصوص سؤال دوم تحقیق که «کدام یک از ابعاد سه‌گانه نشانه‌شناسی در نقش نشانه‌ای بودن مساجد معاصر نمود بیشتری دارد؟» در یک جمع‌بندی کلی می‌توان چنین پاسخ داد که از دیدگاه نشانه‌شناسی، بعد کالبدی مساجد معاصر علی‌رغم تغییر در ماهیت، همچنان نقش خود را در نشانه‌ای بودن این عناصر شهری حفظ کرده‌اند؛ اما ابعاد عملکردی و معنایی نتوانسته‌اند در ایجاد نشانه شهری بودن مساجد نقشی داشته باشند. از این‌رو تحقق‌پذیری بعد کالبدی نسبت به سایر ابعاد نشانه‌شناسی بیشتر محسوس است.

در پایان با عنایت به یافته‌های تحقیق پیشنهاد می‌گردد:

۱- در ساخت مساجد جدید، سه اصل مهم طراحی، اساس‌سازی و نماسازی بیش‌ازپیش موردتوجه قرار گیرد؛

۲- مساجد طوری طراحی گردند که ضمن رفع نیاز اجتماعی، بتوان از شکوه، ابهت آن برای بهره‌گیری در راستای تقویت معنویت دین مبین اسلام استفاده نمود؛

۳- طراحی مساجد خلاقیت و ایده‌پردازی‌های دنیای معاصر را در برداشته و همسو و همگام با فرهنگ و اندیشه اسلامی باشد؛ به‌گونه‌ای که موجب مخدوش شدن مساجد از لحاظ بصری نگردد و همچنین با دید و هویت شهروندان مسلمان در تضاد نباشد و بتواند هویت و حس مکان یک مسجد را در ذهن مخاطب تداعی نماید؛

۴- در طراحی و ساخت مساجد ضمن رعایت اصول کالبدی و عملکردی، به ابعاد معنایی آن خصوصاً در طراحی و ترکیب نماها بافت مجاور توجه ویژه‌ای گردد.

سپاسگزاری

این مقاله برگرفته از رساله دکترای نویسنده اول با عنوان «بررسی تطبیقی خوانش و ادراک بناهای مساجد سنتی و مساجد معاصر ایران از دیدگاه علم نشانه‌شناسی» به راهنمایی نویسنده دوم و مشاوره نویسنده سوم در دانشگاه آزاد اسلامی واحد زنجان است که آماده دفاع است.

- Laripour N, Dadvar A. (2019). Semiotic analysis of form and meaning in Vakil mosque in Shiraz. *Islamic Art Studies*, 15(33):70-97. [In Persian]
- Lynch K. (1960). *The image of the city*. Mass Cambridge Massachusetts: MIT press.
- Mahdavi nejad M, Mashayekhi M, Bahrami M. (2015). Mosque design patterns in contemporary architecture. *JRIA*; 2 (4):1-15. [In Persian]
- Mahdi Nejad J, Azemati H, Sadeghi Habib Abad A. (2020). Investigating the Structure of Traditional, Contemporary and Post-Islamic Revolution Mosques via the Method of Space Syntax (Case Study: Jameh Mosque of Isfahan, University of Tehran Mosque, Al-Ghadir Mosque, Shahrak-e Gharb Mosque). *Mmi*, 10 (22) :15-36. [In Persian]
- Mahvash M, Moradpour R. (2017). Investigating Physical Image of an Ideal Mosque in the Subjective Assumptions of Society, Case Study: Bojnord City, North Khorasan Province. *Armanshahr Architecture & Urban Development*, 9(17): 139-149. [In Persian]
- Mirsalami M, Omranipour A, Shareati S. (2023). Reading the Physical Structure of Mosques on How to Perceive, Behave and Measure Audience Attendance, Case Study: Traditional and Contemporary Mosques in Qazvin. *JRIA*, 11 (1):43-63. [In Persian]
- Mohammad Hassani E, Toghraci A, Mirgholami M. (2016). Legible Urban Landmarks: A Typological Approach (Case Study: Vali'asr Street in Tehran). *Hoviat-e-shahr*, 10(1):61-74. [In Persian]
- Moradkhani A, Atighehchi N. (2019). Interpretation of semiology of the colour based on philosophical foundation Islamic Persian painting, *Rahpooye Honar-Ha-Ye Tajassomi*, 1(4): 5-21. [In Persian]
- Nasr T. (2017). The Significance of Landmarks in Analysis of the Components of Identity and Culture in the Image of Iranian City (Case Study: Image of Shiraz City). *Hoviat-e-shahr*, 11(1): 17-28. [In Persian]
- Nejad Ebrahimi A, Gharehbeiglu M, Vafaei, S.M. (2019). Effective factors on Communication and Semiotics in Architecture- case study: Kabood mosque in Tabriz. *Javidan Kherad*, 15(34):179-202. [In Persian]
- Pakzad J. (2005). *Cityscape: What Kevin Lynch understands*, Abadi, 53: 20-25. [In Persian]
- Azizpour Shoubi A, Gharehbaglou M, Nejad Ebrahimi A; Keynejad M. (2022). Symbolism of Iranian Mosques Architecture with a Cultural Study Approach. *Cultural Studies & Communication*, 18(66): 125-149. [In Persian]
- Bemanian M, Mohammadi S. (2014). A Study on the Role of Dome in the Design Patterns of Contemporary Mosques. *Naqshejahan*; 4 (3):7-16. [In Persian]
- Chandler D. (2007). *Semiot les: The Basics* London Rout Ledge.
- Fakouhi N. (2000). *Urban Anthropology*. Tehran: Ney Publishing. [In Persian]
- Habibi Lialestani M, Pourmand H, Naeemi M. (2022). Study on the Evolution of Designing approach of the Modern Mosques in the Second Pahlavi Era by Emphasis on the Critical Regionalist Approach (Case studies: Al-Javad Mosque, Tehran University Mosque, Jondi Shapour Mosque). *mmi*; 12 (30): 85-100. [In Persian]
- Hamidi M. (1996). *Skeletonization of the city of Tehran*. (first volume). Tehran: Tehran Technical and Engineering Consultant Organization. [In Persian]
- Hamzehnejad M, Amirabadi Farahani M. (2021). An Analysis of the Originality of Contemporary Mosques in the Islamic World. *Naqshejahan*; 10 (4): 305-316. [In Persian]
- Hamzehnejad M, Arabi M. (2013). Investigation of Iranian Islamic authenticity in contemporary modern mosques, a case study: the design of Chaharrah Wali Asr Mosque (Aj) in Tehran. *Iranian Islamic City Studies*, 15: 47-61. [In Persian]
- Hillenbrand R. (1998). *Islamic Architecture: Form, Function, and Meaning* (I. E'tesam, Trans). Tehran: Processing and Urban Planning Co.
- Karimi N, Dadvar A. (2020). An Analysis on the Architectural Elements of the Imam Mosque of Isfahan based on the Semiotic Theory of Umberto Eco. *Islamic Art Studies*, 17(39): 336-352. [In Persian]
- Kiani A, Arayesh Sh. (2013). Comparative study of the structure of traditional and modern mosques, a case study of Jame and Imam Semnan mosques and Al-Jawad Mosque (AS) in Tehran, the first national conference on civil engineering, architecture and sustainable development, Yazd. [In Persian]

- Whyte, W. (1980). Social Life of Small Urban Space: Conservation Foundation Using Spatial Monitoring. Urban Studies (30): 99-107.
- Zah Tabchi H, Ghorbanifard M, Navai M. (2022). Investigation of Islamic symbols, signs and identity in Iranian architecture and urban planning, Restoration Researches, Iranian and Islamic Architecture, 5, (12): 39-47. [In Persian]
- Zarei H, Asadpour A, momeni K. (2021). Examining the architectural and functional features of Nasir Al-Molk and Moshir Al-Molk Mosques in Shiraz. mmi, 11 (28): 1-18. [In Persian]
- Zargar A, Nadimi H, Mokhtarshahi R. (2016). Mosque Architecture Guide, Tehran: DID Publication. [In Persian]
- احمدی، مهدیه؛ فرکیش، هیرو؛ احمدی، وحید؛ میرزا کوچک خوشنویس، احمد. (۱۳۹۹). بازشناسی رابطهٔ رمزگان معماری مساجد و کیفیت حضور قلب نمازگزاران (مورد پژوهی: مساجد عصر صفوی اصفهان). فرهنگ معماری و شهرسازی اسلامی، ۵(۲): ۵۱-۷۴
- بمانیان، محمدرضا؛ محمدی، سحر. (۱۳۹۳). بررسی جایگاه گنبد در الگوهای کالبدی مساجد معاصر. نقش جهان، ۴(۳): ۷-۱۶.
- پاکزاد، جهان‌شاه. (۱۳۸۵). سیمای شهر: آنچه کوین لینچ از آن می‌فهمید، آبادی، ۵۳: ۲۵-۲۰.
- پاکزاد، جهان‌شاه. (۱۳۸۸). مبانی نظری و فرایند طراحی شهری. تهران: انتشارات شهیدی.
- پوراحمدی مجتبی. (۱۴۰۱). مدلی برای دسته‌بندی رویکردهای فرمی به معماری مساجد معاصر از منظر ارتباط با سنت‌های تاریخی معماری مسجد. فرهنگ معماری و شهرسازی اسلامی، ۷(۲): ۱۲۵-۱۴۵
- پورجعفر، محمدرضا؛ امیرخانی، آرین؛ لیلیان، محمدرضا. (۱۳۹۰). معماری مساجد مدرن و معاصر آسیا، اروپا، آمریکا، آفریقا و اقیانوسیه. چاپ اول، تهران: طحان.
- Pakzad J. (2008). Theoretical foundations and process of urban design. Tehran: Shahidi Publications. [In Persian]
- Pour Ahmadi M. (2022). A Model for Classifying the Architectural Formal Approaches of Contemporary Mosques in Terms of Their Relationship with the Historical Traditions of Mosque Design. CIAUJ; 7 (2): 125-145. [In Persian]
- Pourjafar M, Amirkhani A, Lilian M. (2019). Architecture of modern and contemporary mosques in Asia, Europe, America, Africa and Oceania. First edition, Tehran: Tahan. [In Persian]
- Rahimi Atani S, Bazrafakan K, Raeisi I. (2018). A New Method for Reading Architectural Texts Based on the Theory of Intertextuality (Case Study: Al-Qadir Mosque, Iran). CIAUJ, 4 (1): 53-67. [In Persian]
- Rapaport A. (1990). The Meaning of the Built Environment. Tucson: University of Arizona Press. 1990.
- Rastegar Zhale S, Pedram B, Kiani M. (2020). Regeneration of the Ancient Narrative of Urban Landscape by Reproducing Sign-meanings in the Text Layers. mmi, 10 (24): 1-16. [In Persian]
- Saussure F. (1983). Course in General Linguistics (French: Cours de linguistique générale), translated by Roy Harris, Open Court Publishing, Chicago.
- Seyedian, S.A. (2008). Architecture (the case of Iran's architecture today and the issue of identity): reading identity in the culturalist approach to the revival of worn-out textures. Aine Khiyal, 2, (10): 69-77. [In Persian]
- Shahabian S. (2018). Urban signs of connecting links of the city's readability, Hamshahri newspaper. <https://newspaper.hamshahrionline.ir/>
- Shahroudi Kolour M, Taghipour M, Gerist F. (2020). The Comparative Evaluation of Sense of Place Components in Structural Elements of Shiraz Traditional and Contemporary Mosques the Case Study of Haji Ali Mosque, Moshir-ol-Molk Mosque, Al-Raja Mosque and Daneshgah Mosque. Architectural Thought, 4,8: 40-54. [In Persian]
- Sojodi F. (2003). Applied Semiotics, Tehran: Nash Qessch. [In Persian]

سیدیان، سیدعلی. (۱۳۸۷). معماری (پرونده معماری امروز ایران و مساله هویت): خوانش هویت در رویکرد فرهنگ گرایانه به تجدید حیات بافت های فرسوده. آینه خیال، ۱۰(۱): ۶۹-۷۷.

شاهرودی کلور، مرضیه؛ تقی پور، ملیحه؛ گریست، فائزه. (۱۳۹۹). سنجش تطبیقی مولفه های حس مکان در عناصر کالبدی مساجد سنتی و معاصر شیراز (موردپژوهی مسجد حاج علی، مسجد مشیرالملک، مسجدالرجا و مسجد دانشگاه). اندیشه معماری، ۸(۴): ۴۰-۵۴.

شهبازیان، شهرام. (۱۳۹۸). نشانه های شهری حلقه های اتصال خوانایی شهر، روزنامه همشهری. <https://newspaper.hamshahrionline.ir>

عباسیان همدانی، فهیمه؛ دانشگر مقدم، گلرخ. (۱۳۹۳). بررسی حس مکان در مساجد معاصر با طرح سنتی و نو. مطالعات محیطی هفت حصار، ۳(۹): ۱۳-۲۲.

عزیز پور شوبی، عارف؛ قره بگلو، مینو؛ نژاد ابراهیمی، احد؛ کی نژاد، محمدعلی. (۱۴۰۱). نمادشناسی در معماری مساجد ایرانی از رویکرد مطالعات فرهنگی، مطالعات فرهنگی و ارتباطات، ۱۸(۶۶): ۱۲۵-۱۴۹.

فکوهی، ناصر. (۱۳۸۳). انسان شناسی شهری. تهران: نشر نی.

کریمی، نازنین؛ دادور، ابوالقاسم. (۱۳۹۹). تحلیل عناصر معماری مسجد امام اصفهان بر پایه نظریه نشانه شناسی امبرتو اکو، مطالعات هنر اسلامی، ۱۷(۳۹): ۳۳۶-۳۵۲.

کیانی، علیرضا و آرایش، شیوا. (۱۳۹۳). مطالعه تطبیقی ساختار مساجد سنتی و مدرن نمونه موردی مساجد جامع و امام سمنان و مسجد الجواد (ع) تهران، اولین همایش ملی عمران، معماری و توسعه پایدار، یزد.

لاری پور، نگین؛ دادور، ابوالقاسم. (۱۳۹۸). تحلیل نشانه شناسی صورت و معنا در مسجد وکیل شیراز. مطالعات هنر اسلامی، ۱۵(۳۳): ۷۰-۹۷.

محمد حسنی، الینا؛ طغرابی، ابوالفضل؛ میرغلامی، مرتضی. (۱۳۹۵). تحلیل گونه شناسانه عوامل مؤثر بر خوانایی نشانه های شهری (مطالعه موردی: خیابان ولیعصر (ع) تهران محدوده میدان ونک تا میدان تجریش). هویت شهر، ۱(۱۰): ۶۱-۷۴.

حبیبی لیالستانی، میلاد؛ پورمند، حسنعلی؛ نعیمی، محمدرضا. (۱۴۰۱). مطالعه سیر تطور رویکردهای طراحی مساجد نوگرا در دوران پهلوی دوم با تأکید بر رویکرد منطقه گرایی انتقادی (مطالعه موردی: مسجد الجواد تهران، مسجد دانشگاه تهران، مسجد دانشگاه جندی شاپور اهواز). مرمت و معماری ایران، ۱۲(۳۰): ۸۵-۱۰۰.

حمزه نژاد، مهدی؛ امیرآبادی فراهانی، مهدیه. (۱۳۹۹). تحلیلی بر اصالت مساجد معاصر ملی در جهان اسلام. نقش جهان، ۱۰: ۳۰۵-۳۱۶.

حمزه نژاد، مهدی؛ عربی، مائده. (۱۳۹۳). بررسی اصالت اسلامی ایرانی در مساجد نوگرایی معاصر، نمونه موردی: طرح مسجد چهارراه ولی عصر (عج) تهران. مطالعات شهر ایرانی اسلامی، ۱۵: ۶۱-۴۷.

حمیدی، ملیحه. (۱۳۷۶). استخوان بندی شهر تهران. (جلد اول). تهران: سازمان مشاور فنی و مهندسی شهر تهران. رحیمی اتانی، سمیرا؛ بذرافکن، کاوه؛ رئیس، ایمان. (۱۳۹۷). شیوه نوین خوانش متن معماری مبتنی بر نظریه بینامتنیت: (نمونه موردی: مسجد الغدير). فرهنگ معماری و شهرسازی اسلامی، ۴(۱): ۵۳-۶۷.

رستگار زاله، سحر؛ پدرام، بهنام؛ کیانی، مصطفی. (۱۳۹۹). بازآفرینی کهن روایت مناظر شهری از طریق بازتولید نشانه معناها در لایه های متن. مرمت و معماری ایران، ۱۰(۲۴): ۱۶-۱.

زارعی، هانی؛ اسدپور، علی؛ مومنی، کوروش. (۱۴۰۰). بازخوانی ویژگی های معماری و عملکردی مساجد نصیرالملک و مشیرالملک شیراز. مرمت و معماری ایران، ۱۱(۲۸): ۱-۱۸.

زرگر، اکبر؛ ندیمی، حمید؛ مختارشاهی، رافونه. (۱۳۸۶). راهنمای معماری مسجد، تهران: نشر دید.

زه تابچی، حسین؛ قربانی فرد، محمد جواد؛ نوائی، محمد علی. (۱۴۰۱). بررسی نمادها، نشانه ها و هویت اسلامی در معماری و شهرسازی ایران، پژوهش های مرمت، معماری ایرانی و اسلامی، ۵(۱۲): ۳۹-۴۷.

سجودی، فرزانه. (۱۳۸۳). نشانه شناسی کاربردی، تهران: نشر قصه

مرادخانی، علی؛ عتیقه چی، نسرين. (۱۳۹۷). تفسیر نشانه‌شناختی رنگ از منظر حکمی در نگارگری ایرانی-اسلامی. رهپویه هنرهای تجسمی، ۴(۱): ۵-۲۱.

مهدوی نژاد، محمدجواد، مشایخی، محمد؛ بهرامی، منیره. (۱۳۹۳). الگوهای طراحی مسجد در معماری معاصر، پژوهش‌های معماری اسلامی، ۲(۵): ۳-۱۷.

مهدی نژاد جمال الدین، عظمتی حمیدرضا، صادقی حبیب آباد علی. (۱۳۹۹). بررسی ساختار مساجد سنتی، معاصر و پس از انقلاب اسلامی با روش نحو فضا (نمونه مورد مطالعه: مسجد جامع اصفهان، مسجد دانشگاه تهران، مسجد الغدیر، مسجد شهرک غرب). مرمت و معماری ایران، ۱۰(۲۲): ۳۶-۱۵.

مهوش، محمد؛ مرادپور، رضا. (۱۳۹۵). در جستجوی تصویر کالبدی مسجد مطلوب در پنداشت‌های ذهنی جامعه (نمونه موردی: شهر بجنورد، خراسان شمالی). معماری و شهرسازی آرمان شهر، ۱۷: ۱۳۹-۱۴۹.

میرسلامی، مهسا؛ عمرانی‌پور، علی؛ شریعتی، سارا. (۱۴۰۲). خوانش ساختار شکلی - کالبدی مساجد بر چگونگی ادراک - رفتار و میزان حضورپذیری مخاطبان (مطالعه موردی: مساجد سنتی و معاصر قزوین). پژوهش‌های معماری اسلامی، ۱۱(۱): ۴۳-۶۳.

نژاد ابراهیمی، احد؛ قره بگلو، مینو؛ وفائی، سید مسعود. (۱۳۹۷). عوامل مؤثر بر ارتباط و نشانه‌شناسی در معماری - مطالعه موردی مسجد کبود تبریز، جاویدان خرد، ۱۵(۳۴): ۱۷۹-۲۰۲.

نصر، طاهره. (۱۳۹۶). جایگاه نشانه‌های شهری در واکاوی مؤلفه‌های هویت و فرهنگ در سیمای شهر ایرانی (مطالعه موردی: بررسی سیمای شهر شیراز). هویت شهر، ۱۱(۱): ۱۷-۲۸.